

# Lageplan

# Piantina

# 2021

Essen und Trinken - Enogastronomia							
	Küche - Cucina	Ort - Paese	Adresse - Indirizzo	Tel +39	Ruhetag - Giorno di riposo	Öffnungszeiten - Orari	web
Angerguterkeller	regional, traditionell regionale, tradizionale	Kastelbell Castelbello	Alte Straße 1 Strada Vecchia 1	349 4249708	Montag und Dienstag Lunedi e Martedì	12 - 23 So / Dom 9 - 23	www.angerguterkeller.com
Bauhof	Imbisse, hausgemachte Kuchen, Eisbecher, Frühstück ristoro, torte fatte in casa, gelato, colazione	Kastelbell Castelbello	Mareiner Straße 1 Via Marango 1	0473 624145	Montag und Dienstag Lunedi e Martedì	8 - 17	www.hotel-bauhof.com
Gstirnerhof	regional, traditionell Eisbecher, hausgemachte Kuchen regionale, tradizionale coppe di gelato, torte fatte in casa	Kastelbell Castelbello	Spineidweg 5 Via Spineid 5	0473 624032	kein/nessuno	durchgehend tutto il giorno	www.gstirnerhof.eu
Hofschank Köfelgut	hofeigene Getränke, Brett/marend prodotti d. propria prod.	Kastelbell Castelbello	Im Winkel 12 Rione ai tre Canti 12	348 75 04 196 340 7030 386	Sonntag - Mittwoch Domenica - Mercoledì	Do-Sa / Gio-Sab 9 - 13 / 14 - 18.30	www.koefelgut.com
Kuppelrain	Bistrot und Restaurant mit 1 Michelin Stern 3 Hauben Gault-Millau Bistrot e Ristorante stellato 4 Falstoff Bestecke	Kastelbell Castelbello	Bahnhofstraße 16 Via Stazione 16	0473 624103	Sonntag und Montag Domenica e Lunedì	12 - 15 Bistrotküche cucina bistro 12 - 17 Café & Nathalie's Patisserie ab 19 Uhr Gourmetküche auf Vorreservierung dalle ore 19 cucina gourmet su richiesta	www.kuppelrain.com
Hofschank Niedermoarhof	traditionell, hofeigene Produkte tradizionale, prodotti d. propria prod.	Kastelbell Castelbello	Trumsberg 4 Montetrumes 4	0473 624091	01.04.-20.12. Do/Gio 15.06.-15.08. Do+So/Gio+Dom	durchgehend - ab 18 Uhr auf Vorbestellung tutto il giorno - dalle ore 18 a prenotazione	reinhard.kaserer@hotmail.com
Hofschank Ortl	regional, traditionell regionale, tradizionale	Kastelbell Castelbello	Trumsberg 11 Montetrumes 11	348 7480049	Montag - Mittwoch Lunedi - Mercoledì	Do-So 11 - 16, ab 18 Uhr auf Vorbestellung Gio-Dom 11 - 16, dalle ore 18 a richiesta	ortlhof@yahoo.it
Hofschank Pfraumhof	regional, traditionell regionale, tradizionale	Kastelbell Castelbello	Montalbaner Weg 4 Via Montalban 4	320 7046557	Mittwoch - Mercoledì	12 - 20 auf Vorbestellung a prenotazione	
Seeber	Kaffee / Bar / Weinbar Café / bar / vinobar	Kastelbell Castelbello	Dorfplatz 5 Piazza del Paese 5		Mittwoch - Mercoledì	Mo-Do / Lun-Gio 7 - 22 Fr+Sa / Ven+Sab 7 - 1 So / Dom 9 - 20	
Etzthalerhof	Bar, Kaffee, Imbiss Bar, café, ristoro	Tschars Ciardes	Staatsstraße. 54 Via Statale 54	338 6021123	Sonntag Domenica	6 - 20	
Himmelreich	Restaurant, Kaffee, Diätküche Ristorante, café, cucina dietetica	Tschars Ciardes	Klostergasse 15B Vicolo del Convento 15B	0473 624109	kein/nessuno	8 - 24 Abends nur auf Vorbestellung La sera solo su prenotazione	www.himmelreich.it
Hofschank Himmelreich-Hof	hofeigene Produkte, traditionell prodotti di propria produzione, tradizionale	Tschars Ciardes	Klostergasse 15 A Vicolo del Convento 15 A	0473 624417 335 6087807	So+Mo+Feiertage Dom+Lun+giorni festivi	Di-Fr / Mar-Ven 10.30 - 18 Sa / Sab 10 - 17	www.himmelreich-hof.info
Kesslwirt	Restaurant, Pizzeria Ristorante/Pizzeria	Tschars Ciardes	Tombergweg 4 Via Montefontana 4	0473 861861	Dienstag/Martedì	7.30-23.30	www.kesslwirt.it
Sand	Restaurant, Kaffee Ristorante, café	Tschars Ciardes	Mühlweg 2 Via del Mulino 2	0473 624130	kein/nessuno	11 - 21	www.hotel-sand.com
Schlosswirt Juval	traditionell, hofeigene Produkte tradizionale, prodotti d. propria prod.	Juval Juvale	Juval 2 Juvale 2	320 8616116	Mittwoch Mercoledì	Mo-So / Ven-Dom 10 - 18 Fr / Ven 10-21  Abends auf Vorbestellung Sera a richiesta warme Küche bis 16 Uhr cucina calda fino ore 16	www.schlosswirtjuval.it/gasthaus
Tscharser Dorfcfe	Kaffee / Bar / café	Tschars Ciardes	Hauptstraße 10 Via Principale 10	0473 421441	Montag ab 18, Dienstag Lunedi dalle 18, Martedì	8 - 23 So / Dom 10 - 23	www.tscharser-dorfcfe.com
Zur Sonne	Pizzastube, Bar Pizzeria	Tschars Ciardes	Klostergasse 1 Vicolo del Convento 1	0473 624105	Mi und Do bis 17 Uhr Mer e Gio fino le ore 17	11 - 14 17 - 22	www.pizzastube-sonne.com

Hinweis zu allen Öffnungszeiten: Änderungen vorbehalten! Infos im Tourismusverein / Die Restaurantbetriebe haben von ca. 12-14 und von 18.30 - 20.30 Uhr die Küche geöffnet  
Tutti gli orari d'apertura sono soggetti a modifiche! Informazioni presso l'Associazione Turistica / Ristoranti: Cucina calda dalle ore 12.00 alle ore 14.00 e dalle ore 18.30 alle ore 21.00.

A

B

C

D

E

1

2

3

4

5

6

7

8



LATSCH · LACES (5 km)  
 RESCHENPASS · PASSO RESIA (60 km)  
 STILFSERJOCH · PASSO STELVIO (50 km)  
 (A) (CH)



### Die Vermieter in Kastelbell-Tschars - Albergatori a Castelbello Ciardes

1 Landhotel Sand	12 Zimmer- App. Niedermairhof	23 App. Raslgut
2 Hotel Bauhof	13 Zimmer Obermairhof	24 App. Klosterweg
3 Panoramahotel Himmelreich	14 Zimmer- App. Sackgut	25 Schlosswirt Juval Oberortl
4 Hotel Kesslwirt	15 Residence Simone	26 App. Unterwirthof
5 Pension- App. Gstirnerhof	16 App. Wiesenheim	28 App. Schönblick
6 Genushotel Panorama	18 Ferienhaus Falzrohr	29 App. Lechenhof
7 Garni-Res. Pardell	20 App. Guldhof	30 Gasthof Kuppelrain
8 Garni-Res. Feldhof	21 App. Marinushof	32 App. Panoramahof
9 Garni-Res. Sardis	22 App. Pixnerhof	34 App. Weinreichhof
10 Alpen Chalet Oberjuval		35 App. Flatschhof



### ZEICHENERKLÄRUNG - LEGENDA PITTOGRAMMI

Tourismusbüro, Infopoint, Infobüro Ufficio turistico, Infopoint, Ufficio informazioni	Tankstelle Stazione di servizio
Alle Formen von Unterkünften Tutti i tipi di alloggio	e-Ladestation für Auto Stazione di ricarica auto
Restaurant, Pizzeria, Buschenschank, Gasthaus Ristorante, Pizzeria, Osteria contadina, Trattoria	Arzt Medico
Kaffee-Bar Caffè-Bar	Apotheke Farmacia
Weinkellerei, Weingut Cantina vinicola, vigneto	Postamt Ufficio postale
Bauernhof Maso contadino	Bankomat, Bank Bancomat, Banca
Obstgenossenschaft Cooperativa frutticoltori	Schloss, Ruine Castello, Rovina
Radweg Pista ciclabile	Mühle Mulino
Parkplatz Parcheggio	Kirche, Kapelle Chiesa, capella
Haltestelle, Busterminal Fermata autobus, Stazione autocorriere	Grillplatz Posto grigliata
Shuttle	Sportzentrum Centro sportivo
Bahnhof Stazione ferroviaria	Freibad Piscina all'aperto
Kinderspielplatz Parco giochi	Tennis, Tennishalle Tennis, Campo da tennis coperto
Seilbahn Funivia	Rafting
Sessellift Seggiovia	Beachvolley
Wanderweg Sentiero	Skaterpark
	Hütte, Alpe Rifugio, Malga



### MMM Juval des Reinhold Messner:

Seit 1983 ist Schloss Juval der Wohnsitz von Reinhold Messner, der mehrere Kunstsammlungen dort untergebracht hat.

Geöffnet ab 28. März bis 30. Juni und vom 1. August bis zum 1. November. Täglich von 10 bis 16 Uhr.

Mittwoch Ruhetag. Juli geschlossen. Besichtigung nur mit Führung möglich.

### MMM Juval di Reinhold Messner:

Il castello è oggi anche museo e parte preziosa del progetto Messner Mountain Museum.

Il museo è aperto dalla 28 marzo al 30 giugno e dal 1° agosto al 1 novembre.

Orario 10 - 16. - Mercoledì giorno di riposo. Luglio chiuso. Solo visite guidate.

[www.messner-mountain-museum.it](http://www.messner-mountain-museum.it)



### Schloss Kastelbell

#### Frühjahrsausstellung - Peter Fellin

16.Mai - 27.Juni 2021 - Di-Sa 14-18 Uhr, Sonn-und Feiertage 11-18 Uhr

#### Sommerführungen

6.Juli - 5.September - Di-So 11, 14, 15, 16 Uhr, Montag geschlossen

#### Herbstaussstellung - Florin Kompatscher

12.September - 31.Oktober 2021 - Di-Sa 14-18 Uhr, Sonn-und Feiertage 11-18 Uhr

### Il Castello di Castelbello

#### Mostra Primaveraile - Peter Fellin

16 maggio - 27 giugno 2021 - Mar-Sab ore 14-18, Dom e giorni festivi ore 11-18

#### Visite guidate

6 luglio - 5 settembre - Mar-Dom ore 11, 14, 15 e 16, lunedì chiuso

#### Mostra Autunnale - Florin Kompatscher

12 settembre fino 31 ottobre 2021 - Mar-Sab ore 14-18, Dom e giorni festivi ore 11-18

[www.schloss-kastelbell.com](http://www.schloss-kastelbell.com)

Verkauf von bäuerlichen Produkten - Vini e distillati della propria produzione e vendita di prodotti regionali						
		Ort - Paese	Adresse - Indirizzo	Tel +39	Öffnungszeiten - Orario	web
Angerguterkeller	Wein Vino	Kastelbell Castelbello	Alte Straße 1 Vecchia Strada1	349 424 9708 335 683 4007	Auf Anfrage - su richiesta	<a href="http://www.angerguterkeller.com">www.angerguterkeller.com</a>
Bauernladen	Bäuerliche Produkte Prodotti regionali	Juval Parkplatz Parcheggio Juvele	Hauptstraße 78 Via Principale 78	0473 667723	täglich 9-18 ogni giorno 9-18	<a href="http://www.bauernladen.it">www.bauernladen.it</a>
Bio Betrieb Lehengut	Wein Vino	Galsaun Colsano	Brunnengasse 2/B Via delle Fonti 2/B	348 7562676	Auf Anfrage - su richiesta	<a href="http://www.lehengut.it">www.lehengut.it</a>
Castel Juval Unterortl	Wein, Destillate, Sirup, Marmelade Vino, Distilleria, Sciroppo, Marmellata	Juval Juvele	Juval 1B Juvele 1B	0473 667580	Mo-Sa 9-12 und 14-18 Lun-sab 9-12 e 14-18	<a href="http://www.unterortl.it">www.unterortl.it</a>
Himmelreich-Hof	Wein Vino	Tschars Ciardes	Klostergasse 15A Vicolo d. Convento 15A	0473 624417 335 6087807	Mo-Fr 10.30-18 Sa 10.30-12 Lun-Ven 10.30-18 Sab 10.30-12	<a href="http://www.himmelreich-hof.info">www.himmelreich-hof.info</a>
Köfelgut	Wein, Destillate, Spargel Vini, Distilleria, Asparagi	Kastelbell Castelbello	Im Winkel 12 Rione ai tre Canti 12	340 7030386 348 7504196	Mo-Sa 9-13 und 14-18.30 Lu-Sa 9-13 e 14-18.30	<a href="http://www.koefelgut.com">www.koefelgut.com</a>
Marinushof	Wein, Destillate Vino, Distilleria	Kastelbell Castelbello	Alte Straße 9B Strada Vecchia 9B	335 420136	Mo-Fr 9-12 und 14-18, Sa 9-11.30 Lun-ven 9-12 e 14-18, sab 9-11.30	<a href="http://www.marinushof.it">www.marinushof.it</a>
Moarhof	Bäuerliche Produkte Prodotti regionali	Kastelbell Castelbello	Staatsstraße 24 Via Statale 24	333 7394417	Auf Anfrage-su richiesta	<a href="mailto:moarhof@hotmail.com">moarhof@hotmail.com</a>
Niedermoarhof	Wurst, Fleischprodukte aus eigener Produktion	Kastelbell Castelbello	Trumsberg 4 Montetrumes 4	0473 624091	Auf Anfrage - su richiesta	<a href="mailto:reinhard.kaserer@hotmail.com">reinhard.kaserer@hotmail.com</a>
Obermairhof	Destillate Distilleria	Kastelbell Castelbello	Latschiniger Str. 10 Via Lacinigo 10	339 7394677	Auf Anfrage - su richiesta	<a href="http://www.obermairhof.net">www.obermairhof.net</a>
Obstgenossenschaft Juval	Apfel, Marillen, Beeren Mela, albicocche, frutti	Kastelbell Castelbello	Staatsstraße 26 Via Statale	0473 727519	Mo-Fr 8-12 und 14-18 Lun-ven 8-12 e 14-18	<a href="http://www.vip.coop">www.vip.coop</a>
Rebhof	Wein Vino	Galsaun Colsano	Römerstr. 23 Via Romana 23	335 5927008 vormittags mattina: 0473 624692	Mo-Fr 9-12 und 14-18 Lun-ven 9-12 e 14-18	<a href="http://www.rebhof-vinschgau.com">www.rebhof-vinschgau.com</a>
Weinhandlung Forcherhof	Getränke, Speck, Äpfel Bevande, Speck, Mele	Galsaun Colsano	Staatsstraße Via Statale	0473 624074	Mo-Fr/Lun-Ven 8-12 + 15-19 Sa/Sab 8-12 + 14-17 So/Dom 9.30 - 12	
Weberhof	Destillate Distilleria	Galsaun Colsano	Brunnengasse 7 Via delle Fonti 7	0473 624708 338 2284528	Auf Anfrage a richiesta	<a href="http://www.weberhof.bz">www.weberhof.bz</a>

Almen / Malghe	Ort - Paese	Tel. +39	Geöffnet - aperto
Alt Alm / Tomberg Alm 1.841 m	Freiberg - Montefranco Kastelbell - Castelbello	0473 624193	Juni bis September Giugno fino settembre
Freiberger Alm 1.674 m	Freiberg - Montefranco Kastelbell - Castelbello	338 210 6899	Juni bis Oktober Giugno fino ottobre
Latschiniger Alm 1.936 m	Freiberg - Montefranco Kastelbell - Castelbello	0473 624193	Juni bis Oktober Giugno fino ottobre
Marzoner Alm 1.600 m <a href="http://www.marzoneralm.it">www.marzoneralm.it</a>	Freiberg - Montefranco Kastelbell - Castelbello	335 5605862	Mai bis Ende Oktober Maggio fine ottobre

Almen / Malghe	Ort - Paese	Tel. +39	Geöffnet - aperto
Stierberg Alm 2.106 m	Trumsberg - Montetrumes Kastelbell - Castelbello	346 049 3446	Juni bis Mitte September giugno fino metà settembre
Trumser Albl 1.952 m	Trumsberg-Montetrumes Kastelbell-Castelbello	335 604 8766	Juni bis Oktober Giugno fino ottobre
Zirmtal Alm 2.114 m	Freiberg - Montefranco Kastelbell - Castelbello	388 989 8660	Mitte Mai bis Ende Oktober Metà maggio fino fine ottobre